Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1949)

Heft: 11: En roulant à travers la suisse et à travers les siècles...

Artikel: Der Wechsel in der Generaldirektion der Schweizerischen

Bundesbahnen

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-777810

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Englische Jugend

IN DER ZENTRALSCHWEIZ

Anläßlich der Geburt des Prinzen Charles von England hatte der Hotelierverein der Stadt Luzern in Verbindung mit den Stadtbehörden eine Aktion ins Leben gerufen, welche die Einladung von 50 bedürftigen englischen Kindern im Alter von 10 bis 14 Jahren zum Ziele hatte. Die Auswahl der kleinen Gäste war durch die International Help for Children vorgenommen worden. Sie stammten aus den Städten London, Plymouth, Manchester und Birmingham. Diese Kinder haben den Krieg nicht nur am eigenen Leibe erfahren, die meisten verloren auch ihren Vater im Krieg, manche sind Vollwaisen.



On the way to new discoveries. — Auf einer Fahrt zu neuen Entdeckungen.

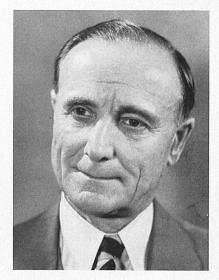
Es wurden die schönsten und interessantesten Ausflüge mit ihnen unternommen und allerlei Kurzweil und sonstige ihrem Alter angepaßte Unterhaltung geboten. Nach einem Monat kehrten die Kinder gut erholt nach England zurück.

DER WECHSEL IN DER GENERALDIREKTION DER SCHWEIZERISCHEN BUNDESBAHNEN



Als neues Mitglied der Generaldirektion der SBB wurde Dr.
rer. pol. Hugo Gschwind (Therwil) gewählt. Der neue Generaldirektor gehörte seit 1936 dem
Regierungsrat des Kantons BaselLand an. — M. Hugo Gschwind,
Dr ès-sciences économiques a été
nommé en qualité de nouveau
directeur général; depuis 1936,
il appartient au Conseil d'Etat
de Bâle-campagne. Photopreb.

An Stelle des von der Leitung der SBB zurückgetretenen Dr. W. Meile wählte der Bundesrat den bisherigen Generaldirektor Cesare Lucchini zum Präsidenten der Generaldirektion der Schweizerischen Bundesbahnen.
— Le Conseil fédéral a nommé M. Cesare Lucchini, jusqu'ici directeur général, en qualité de président de la Direction générale des CFF, à la place de M. le Dr W. Meile, qui se retire. Photopreß.



TOURISTISCHE RUNDSCHAU LES ACTUALITÉS



Mit einem gutgelungenen Flugtag wurde der neue Flugplatz von Saanen eingeweiht, der dank seiner landschaftlichen Reize regen Besuch erhalten dürfte. Der neue Hangar weist eine Breite von 40 und eine Höhe von 10 m auf. — L'aérodrome de Gessenay a été inauguré au cours d'une journée d'aviation très réussie. Nul doute que le charme du paysage n'y attire de nombreux aviateurs. Le nouveau hangar mesure 40 m. de large et 10 m. de haut. Photo: ATP.